

Eingangsstempel – Dezernat 3 / International Office

## Antragsformular für PROMOS Stipendium (Studium)

Application form for PROMOS scholarship

Bitte ankreuzen   Please check							
für einen Studienaufenthalt im Ausland   for studying abroad für einen Kurzaufenthalt zur Anfertigung einer Abschlussarbeit   for a short-term study visit for the preparation of a thesis für die Teilnahme an einem Fachkurs   for participating in a degree-related short course für die Teilnahme an einem Sprachkurs   for participating in a language course							
1. Persönliche Angaben   Personal details							
Vorname   First name							
Nachname   Last name							
Geschlecht   Gender		Bevorzugte Pronomen   Preferred pronoun(s)					
Geburtsdatum   Date of birth		Geburtsort   Place of birth					
Adresse   Address							
E-Mail   Email Hinweis: Wir bevorzugen Ihre @uni-oldenburg.de Mailadresse, um mit Ihnen zu kommunizieren; Sie können aber zusätzlich eine alternative Emailadresse angeben.   Note: We prefer to use your @uni-oldenburg.de email address to communicate with you, but you can also enter an alternative email address.							
Telefon   Phone							
Matrikelnummer   Student ID number							
Die Herstellung von Chancengerechtigkeit ist der Universität Oldenburg ein Anliegen. Möchten Sie entsprechende Gründe anführen? Falls ja, benennen Sie diese <u>kurz</u> .   The University of Oldenburg is committed to creating equal opportunities. Would you like to provide relevant information? If yes, you can provide it here - please be <u>brief</u> .	Ja   Yes						
2. Akademische Angaben   Education c	details						
Studiengang   Course of studies		Durchschnittsnote (StudIP)  Average grade (StudIP)  Hinweis: Nur bei weniger als 3 Leistungen auf dem Stud.IP-Ausdruck geben Sie bitte die Durchschnittsnote Ihres letzten Zeugnisses an.  Note: You only have to specify the average grade of your last certificate if there are less than 3 graded courses on the Stud.IP printout.  Voraussichtlicher Zeitpunkt des Studienabschlusses    Expected graduation date					
Studienfach/ -fächer   Subject(s) of study		Derzeitiges Fachsemester   Current semester					
Ggf. Schwerpunkte   Specialisation (if applicable)		Studienziel Lehramt?					

3. Angaben zum geplanten Auslandsaufenthal	It   Details on planned stay abroad
Gastland   Host country	
Name der Gasthochschule/ Gastinstitution   Name of the university/ institution	
Handelt es sich um eine Partnerhochschule der Universität Oldenburg?   Is this a partner university of the University of Oldenburg	Liegt eine Zusage der Gasthochschule / Gastinstitution vor?   Have you received a letter of acceptance from the host university/host institution?  Ja   Yes
Dauer des geplanten Aufenthalts Period of your stay (please specify exact dates)	Beginn   Start: Ende   End:
Dauer des geplanten Aufenthalts in Monaten und Wochen   Duration of stay	
Offizielle Landessprache/n   Official language(s)	Ihre Kenntnisse (einer) der offiziellen Landessprache/n   Your knowledge of (one of the) official language(s) of the country:  Nachweis vorhanden?
Unterrichtssprache   Language of instruction	Ihre Kenntnisse der Unterrichtssprache   Your knowledge of the language of instruction  Nachweis vorhanden?  Do you have a language certificate?  Nein   No Hinweis: Nur bei einem selbstorganisierten Aufenthalt muss ein Nachweis über ausreichende Sprachkenntnisse in der Unterrichtssprache eingereicht werden (außer bei Teilnahme an einem Sprachkurs). Wir empfehlen Kenntnisse der Sprachniveaustufe B2 nach dem Gemeinsamen europäischen Referenzrahmen. Bitte fügen Sie den Sprachnachweis bei, den Sie bei Ihrer Gasthochschule/ Gastinstitution eingereicht haben.   Note: Proof of sufficient language skills in the language of instruction must be submitted. We recommend language level B2 according to the Common European Framework of Reference for Languages. Please enclose the language certificate that you submitted to your host university/institution.
4. Angaben zur Finanzierung   Financing your s	stay abroad
Wie werden Sie Ihren geplanten Auslandsaufenthalt finanzieren?  How will you finance your stay abroad?	☐ Erspartes   Savings ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐
Sind Sie BAföG-berechtigt bzw. erhalten Sie BAföG- Leistungen?   Are you entitled to BAföG or do you receive BAföG benefits?	□Ja   Yes □Nein   No
Haben Sie Auslands-BAföG beantragt oder werden Sie es beantragen?  Hinweis: Die höheren Förderungssätze bei einer Ausbildung im Ausland führen dazu, dass auch etliche Studierende BAföG-berechtigt sind, die im Inland keine Förderung erhalten, weil das Einkommen der Eltern zu hoch ist.  Have you applied or will you apply for BAföG abroad?  Note: The higher funding rates for education abroad mean that many students are also entitled to BAföG who do not receive funding in Germany because their parents' income is too high.	□Ja   Yes □Nein   No
Wurde Ihnen für den geplanten Auslandsaufenthalt bereits ein anderes Stipendium aus <u>deutschen öffentlichen Mitteln</u> bewilligt? Falls ja, nennen Sie bitte die Institution und den Umfang der Förderung.  Hinweis: Doppelförderungen aus deutschen öffentlichen Mitteln mit demselben Förderzweck sind nicht möglich.  Have you already been awarded another scholarship from German public funds for the planned stay abroad? If yes, please state the institution and the amount of funding.  Note: Double funding from German public funds with the same funding purpose is not possible	□ Ja   Yes □ Nein   No

Haben Sie ein zusätzliches Stipendium beantragt? Falls ja, nennen Sie bitte Institution und Umfang der Förderung.  Have you applied for an additional scholarship? If yes, please specify the institution and the amount of funding.	<b>□</b> Ja   Yes	□Nein   No	
Wurden Sie in Ihrem derzeitigen Bildungsabschnitt bereits mit einem PROMOS-Stipendium von der Universität Oldenburg gefördert? Falls ja, geben Sie bitte Jahr, Dauer und Zweck der Förderung an.   Have you already received a PROMOS scholarship from the University of Oldenburg during your current stage of education? If yes, please state the year, duration and purpose of the funding.	<b>□Ja  </b> Yes	□Nein   No	
Liegt eine Behinderung oder chronische Erkrankung vor, durch die Mehrkosten entstehen?  Hinweis: Personen mit einem Grad der Behinderung (GdB) von mindestens 50 oder einer chronischen Erkrankung können über das International Office einen Beihilfeantrag stellen, wenn die entstehenden Mehrkosten von keiner anderen Stelle übernommen werden. Bei chronischen Erkrankungen orientiert sich das International Office an der Defnition des Bundesministeriums für Gesundheit:  https://www.bundesgesundheitsministerium.de/service/begriffe-von-a-z/c/chronisch-krankemenschen  Do you have a disability or chronic illness that will result in additional costs?  Note: If you have a degree of disability of at least 50 % according to the German system or a chronic illness, you can apply for a grant via the International Office if the additional costs incurred are not covered otherwise. For chronic illnesses, the International Office follows the defnition of the Federal Ministry of Health:  https://www.bundesgesundheitsministerium.de/service/begriffe-von-a-z/c/chronisch-krankemenschen	<b>□</b> Ja   Yes	□Nein   No	
5. Angaben zu bisherigen längeren Auslandsau	ıfenthalten	Information on pr	evious longer stays abroad
Waren Sie bereits für längere Zeit im Ausland? Falls ja, nennen Sie bitte das Gastland, den Zeitraum und Zweck des Aufenthaltes (z.B. Au Pair, Auslandsstudium, Urlaub, Work & Travel).  Hinweis: Bitte geben Sie nur Aufenthalte mit einer Dauer von mehr als 8 Wochen an.  Have you already been abroad for a longer period of time? If yes, please state the host country, the period and purpose of the stay (e.g. au pair, study abroad, vacation, work & travel)  Note: Please only enter stays with a duration of more than 8 weeks	□Ja   Yes	□Nein   No	
6. Angaben zu ehrenamtlichem Engagement	nformation	on voluntary work	
Waren oder sind Sie ehrenamtlich tätig? Falls ja, nennen Sie bitte die Institution, den Zeitraum und den Umfang Ihres Ehrenamts.   Were you or are you active as a volunteer? If yes, please state the institution, the period and the scope of your voluntary work.	□Ja   Yes	□Nein   No	
Nachweis über Dauer und Umfang des Ehrenamts vorhanden?   Do you have proof of the duration and scope of the voluntary work?	□Ja   Yes	□Nein   No	
7 12:			
7. Hinweise und Antragsunterlagen   Useful tip	s and supp		
Wichtige Informationen zu den PROMOS-Stipendien für Studienaufenthalte finden Sie auf unserer Website: . Bitte lesen Sie sich die Informationen dort aufmerksam durch	ı!	Important information o be found on our website Please read the informa	
		complete. Please submi	t below to check whether your application is t the following documents:  n (fully completed and signed)
<ul> <li>□ pdf-Antragsformular (vollständig ausgefüllt und unterschrieben)</li> <li>□ Lebenslauf (Deutsch oder Englisch)</li> <li>□ Motivationsschreiben (Deutsch oder Englisch, max. 2 Seiten)</li> <li>□ Aktuelle Notenbescheinigung mit Angabe der Durchschnittsnote (als Stud.IP-Ausdruck)</li> <li>□ Vorheriges Zeugnis</li> <li>Hinweis: Nur bei weniger als 3 Leistungen auf dem Stud.IP-Ausdruck reichen Sie auch das</li> </ul>		Curriculum vitae (G	erman or English)  (German or English, 2 pages max.)  of Records specifying grade point average (as a ious certificate

vorherige Zeugnis mit ein.  Aktuelle Immatrikulationsbescheinigung  Nachweis des Ehrenamts	Current certificate of enrolment Confirmation of voluntary work
<u>Nur bei selbstorganisierten Auslandsaufenthalten</u> müssen Sie zusätzlich folgende Dokumente einreichen:	Only for self-organised stays abroad, please submit the following documents:
☐ Zusage der Gasthochschule oder Gastinstitution ☐ Sprachnachweis (Unterrichtssprache) Hinweis: Nicht erforderlich bei der Teilnahme an einem Sprachkurs.	Confirmation from host university or institution  Language certificate (language of instruction)  Note: Not required for participation in a language course.
Ihre nächsten Schritte:  Fassen Sie alle o.g. Dokumente in derselben Reihenfolge in eine	Your next steps:  Please combine the above documents in the same order into a
einzige (!) pdf-Datei zusammen-  Benennen Sie die pdf-Datei folgendermaßen:	single (!) pdf file.  The file should be named as follows:
PS_2026_1_Nachname.pdf  Laden Sie Ihre Bewerbung in der Uni-Cloud hoch:	PS_2026_1_last_name.pdf  Upload your application to the university cloud:
uol.de/promos-bewerbungen	uol.de/promos-bewerbungen
Vergessen Sie nicht, das Online-Antragsformular abzuschicken!	Don't forget to send off the <b>online application</b> !
8. Datenschutz   Data privacy	
Die Verarbeitung aller personenbezogenen Daten in Bezug auf den Auslandsaufenthalt erfolgt nach der Europäischen Datenschutzgrundverordnung (DSGVO). Die Daten werden ausschließlich im Zusammenhang mit der Förderung des Auslandsaufenthalts durch die Universität Oldenburg verarbeitet.	All personal data relating to your stay abroad are processed in accordance with the European Data Protection Regulation (DSGVO). Such data shall be processed solely in connection with the funding of the stay abroad by the University of Oldenburg.
Teilnehmende können ihre personenbezogenen Daten auf schriftlichen Antrag einsehen und fehlerhafte oder unvollständige Informationen berichtigen. Fragen zur Verarbeitung personenbezogener Daten sind an die Universität Oldenburg und zu richten. Teilnehmende können gegen die Verarbeitung ihrer personenbezogenen Daten bei der Universität Oldenburg Beschwerde einlegen.	Participants may, on written request, gain access to their personal data and correct any information that is inaccurate or incomplete. They should address any questions regarding the processing of their personal data to the University of Oldenburg.
Datenschutzerklärung: uol.de/datenschutzerklaerung	Data privacy statement: https://uol.de/en/data-privacy-statement/
9. Erklärung   Declaration	
Hiermit versichere ich, dass alle meine Angaben der Wahrheit	I confirm that all the details I have provided are true.
entsprechen.	
lch versichere, dass es sich bei dem ausgewählten Gastland nicht um mein Heimatland handelt.	I confirm that the selected host country is not my home country
lch versichere zudem, dass ich während meines Auslandsaufenthaltes kein weiteres Stipendium aus deutschen öffentlichen Mitteln erhalte.	I also confirm that I will not be receiving any other scholarship financed from German public funds during my stay.
Änderungen des geplanten Auslandsaufenthalts teile ich dem International Office unverzüglich mit.	I will inform the International Office immediately of any changes to my planned stay abroad.
lch bestätige außerdem, dass ich für die Zeit des geplanten Auslandsaufenthalts für einen ausreichenden Kranken-, Unfall- und Haftpflichtversicherungsschutz gesorgt habe bzw. sorgen werde.	I also confirm that I will ensure adequate health, accident and liability insurance coverage during my stay abroad.
Mit meiner Unterschrift bestätige ich, dass ich die Hinweise zum Datenschutz zur Kenntnis genommen habe und in die Verarbeitung meiner personenbezogenen Daten einwillige.	With my signature, I confirm that I have read and understood the information on data privacy and consent to the processing of my personal data.
Ort und Datum   Place and date	Unterschrift der antragstellenden Person   Applicant's signature